



ZSCHOPAU



OT Krumhermersdorf

STADTKURIER

VERTEILERGEBIET ALLE HAUSHALTE: ZSCHOPAU UND ORTSTEILE

Die Ausstellung „MotorradTräume“ wurde um die „Sammlung Rasmussen“ erweitert!



Besuchen Sie unsere Veranstaltungen!

- | | |
|----------|---|
| 29. Mai | Gleichmäßigkeitsfahrt - Chemnitzer Straße |
| 01. Juni | Kinderfest - High Point |
| 04. Juni | Kinder- und Floriansfest - FFw Zschopau |
| 07. Juni | Fußball-Highlight in Krumhermersdorf |
| 08. Juni | City-Lauf - Schlosshof |
| 18. Juni | Bootshausfest - Bootsplatzgelände |
| 19. Juni | Burgen- und Landschaftslauf |
| 25. Juni | ADAC-Classic-Enduro-Zuverlässigkeitsfahrt - Schloss Wildeck |

**Erscheinungstermin
der nächsten Ausgabe
29.06.2011**

MotorradTräume

Am 06.05.2011 erfolgt die Einweihung der Erweiterung der Ausstellung MotorradTräume um die Sammlung Rasmussen.

In Anwesenheit des Herrn Rasmussen, anderen Leihgebern, Sponsoren, Stadträten und Unterstützern erläuterte OB Klaus Baumann den Werdegang und die Entstehungsgeschichte zu diesem Projekt. Am Anfang stand der Anruf des Herrn Rasmussen bei der Stadt Zschopau, mit dem Angebot, uns seine Sammlung von 30 Motorrädern und eine Vielzahl von Materialien aus der Werks- und Familiengeschichte zur Verfügung zu stellen. Danach wurde geprüft, ob bzw. wo die Exponate ausgestellt werden könnten. Verschiedene Konzepte wurden entwickelt und vorgestellt. Mit der Umsetzung der von allen Beteiligten bevorzugten Variante, konnte im Januar 2011 begonnen werden.

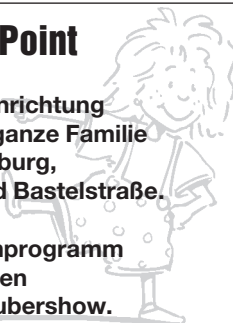
OB Baumann bedankte sich bei denjenigen, die dazu beigetragen haben, dass diese Ausstellung entstehen konnte. Hier seien vor allem die Leihgeber und Sponsoren, allen voran die Sparkassenstiftung Mittleres Erzgebirge benannt. Die Wertschätzung für die Großzügigkeit des Herrn Rasmussen wurde mit einem Eintrag in das Goldene Buch der Stadt besiegelt.



Kinderfest im High Point

Am 01. Juni ist in unserer Einrichtung ab 14:00 Uhr Kinderfest für die ganze Familie mit vielen Spielen, Hüpfburg, Kinderschminken, Feuerwehr und Bastelstraße.

16:45 Uhr beginnt das Bühnenprogramm mit den Tanzpünktchen und im Anschluss Timo's Zaubershow.



**Zschopau
City-Lauf**

Miteinander statt gegeneinander

Aktion
der August-Bebel-Mittelschule
unter der Schirmherrschaft
des Oberbürgermeisters Klaus Baumann

08. Juni 2011

09.45 – 11.30 Uhr

Streckenverlauf
Schlosshof Altmarkt An der Kirche
Pfarrgässchen Schlosshof

Die Aktion unterstützt ein soziales Projekt
sowie Projekte der August-Bebel- Mittelschule.

Startgeld für Schulfremde 5,- €

Kinder- und Floriansfest

04.06.2010 ab 14:00 Uhr
am Feuerwehrgerätehaus Zschopau



- *Vorführungen durch die Jugendfeuerwehr*
- *Technikschau*
- *Fahrten mit der Drehleiter und dem Löschfahrzeug*
- *Bastelstraße und Hüpfburg*

Bootshausfest des Kanusportvereins „Falke“ Zschopau e.V. am Sonnabend, dem 18.06.2011

Zum 15. Mal seit der Fertigstellung des neuen Bootshauses organisiert der Kanusportverein „Falke“ auf dem Bootsplatzgelände an der Zschopau das Bootshausfest. Der Tag ist ausgefüllt mit vielseitigen sportlichen Aktivitäten.



10:00 Uhr beginnt das Volley-Kanu-Turnier. Das ist eine Mischung aus Volleyball und wassersportlichen Betätigungen. Im vergangenen Jahr waren das ein Kanu-Polo-Turnier mit jeweils 3 Sportlern einer Volleyballmannschaft, Schlauchbootfahren nach Zeit und eine Aufgabe mit den Wasserschuhern. Das sind kleine bootsförmige Hohlkörper, wo man mit den Füßen darin steht und sich mit 2 Stangen und den daran befestigten Plastehohlkörpern auf dem Wasser fortbewegt. Diese Übung erfordert eine besondere Körperbeherrschung. Diese wassersportlichen Aktivitäten sind immer eine besondere Herausforderung für die Volleyballspieler.

Parallel zum Volleyball-Turnier findet ab 10:00 Uhr ein Kanu-Slalom-Wettkampf für Kinder statt. Dieser Nachwuchswettkampf ist eine feste Größe im Veranstaltungskalender des Sächsischen Kanu-Verbandes. Außer den Zschopauer Sportlern nehmen Sportler aus Leipzig, Zwickau, Radebeul und Frankenberg daran teil.



Den ganzen Tag über ist eine reichliche Imbissversorgung für die Sportler und Gäste gewährleistet. Ein besonderer Leckerbissen hiervon ist das am Spieß gebratene Wildschwein, das ca. ab 12:30 Uhr gar und verkaufsbereit ist.

Ab 19:00 Uhr gibt es als Livemusik „Rock am Ufer“ von der Bühne zu hören. Es spielen „Boogallo Blues Band“ und ab 21:00 Uhr die „Midnight Ramblers“ aus Chemnitz.

Auf viele Gäste freuen sich die Vereinsmitglieder des Zschopauer Kanusportvereins „Falke“.

Jochen Reh
Vereinsvorsitzender

Es ist wieder soweit: 14. Burgen- und Landschaftslauf 2011

Am Sonntag, dem 19. Juni 2011, führt der SV Nordisch-Alpine Zschopau e.V. seinen diesjährigen Burgen- und Landschaftslauf in der nunmehr 14. Auflage durch. Dazu laden wir alle Läufer und Nordic Walker, ob groß oder klein, ob aktiv in einem Sportverein oder Freizeitsportler, ob jung oder alt, ob Frau oder Mann, ob Mädchen oder Junge ganz herzlich ein. Hier kann jeder mitmachen! Dieser Lauf ist ein echter Volkssportlauf und kein Wettkampf. Der Spaß am Laufen auf den schönen Strecken durchs Zschopautal soll hier im Vordergrund stehen.

Bei uns ist jeder Teilnehmer ein Sieger!

Die Anmeldung erfolgt am Veranstaltungstag ab 08:00 Uhr auf dem Schlosshof im Schloss Wildeck Zschopau. Danach werden die Teilnehmer mit Bussen zu den jeweiligen Startpunkten gebracht. Auch in diesem Jahr stehen wieder zwei Strecken für Läufer und Nordic Walker zur Auswahl:

- die 18 km-Strecke vom Schloss Wolkenstein (für die Nordic Walker die 14 km-Strecke ab Parkplatz „Waldmühle“ in Warmbad) über die Burg Scharfenstein, zum Schloss Wildeck in Zschopau und
- die 7 km-Strecke von der Burg Scharfenstein zum Schloss Wildeck in Zschopau.

Das Ziel ist auch wie jedes Jahr für alle Teilnehmer die Aussichtsplattform auf dem Dicken Heinrich im Schloss Wildeck in Zschopau. Danach warten im Schlosshof auf jeden Teilnehmer eine Portion Nudeln und ein Getränk. Natürlich findet auch wieder unsere traditionelle Auslosung unter allen Teilnehmern statt. Nur soviel wird verraten: In diesem Jahr warten hochwertige und tolle Sachpreise auf die Gewinner. Danach lassen wir den Sporttag bei gemütlichem Zusammensein ausklingen. Alle Informationen zum Lauf sind auf unserer Homepage unter www.skiverein-zschopau.de zu finden. Bei Fragen einfach eine Email an: info@skiverein-zschopau.de oder 0163/7846906 wählen. **Wir freuen uns über jeden Sportler und natürlich auch über jeden Zuschauer an der Strecke.**

Heiko Stordel
Vorstand

14. Burgen- und Landschaftslauf

Sonntag, 19. Juni 2011

Schloss Wolkenstein

START:
ab 9.30 Uhr
- 14 km Nordic Walking
ab 9.50 Uhr - 18 km Läufer

Schloss Wildeck

EINSTIEG:
ab 10.15 Uhr
7 km

**...kein Wettkampf!
...Dabei sein ist alles!**

Burg Scharfenstein

ZSCHOPAU

Jochopau, Schloss Wildeck

SCHLOSS WILDECK

ZIELANKUNFT:
ca. 11.00 Uhr auf dem
„Dicken Heinrich“ in
Zschopau

Anmeldung:
Meldebüro am 19.06.2011 ab 8.00 Uhr auf dem Schlosshof Zschopau geöffnet.
Kontakt: info@skiverein-zschopau.de - www.skiverein-zschopau.de

SV NORDISCH-ALPINE E.V. ZSCHOPAU

ADK PLUS die Gesundheitskasse für Sachsen und Thüringen

REHA aktiv

AUTO-GmbH

REHA aktiv

point-S

REHA aktiv

REHA aktiv

REHA aktiv

REHA aktiv

REHA aktiv

REHA aktiv

REHA aktiv

REHA aktiv

REHA aktiv

REHA aktiv

REHA aktiv

3

11. ADAC-Classic-Zuverlässigkeitsfahrt „Rund um die MZ-Stadt Zschopau“ am 25.06.2011 in Zschopau



Am 25.06.2011 fahren wieder die historischen Enduromaschinen durch die Stadt und rund um Zschopau auf den einzelnen Strecken.

Bereits am Freitag, dem 24.06.2011, reist wieder der größte Teil der Teilnehmer nicht nur aus ganz Deutschland an. Der Parkplatz Schloss Wildeck

wird ab 13:00 Uhr gesperrt sein. Der Altmarkt steht durch die Aufstellung des Festzeltes am Morgen nur noch teilweise bis gegen 13:00 Uhr zur Verfügung. Auch der Neumarkt und der Parkplatz An der Kirche werden am Samstag nicht zum Parken zur Verfügung stehen. Am Freitag von 16:00 - 22:30 Uhr ist Maschinenabnahme, das Park Fermé wird wieder im Schlosshof eingerichtet.

Am Samstag, nach der Eröffnung um 08:45 Uhr, starten die ersten drei Fahrer gegen 09:00 Uhr auf die 50 km lange Strecke. Die Teilnehmer sind mit gepflegten historischen Maschinen vom Baujahr 1956 - 1990 unterwegs. Die Fahrt geht vom Start auf dem Schlosshof über die Thumer Straße in Richtung Schlösschen, nach Weißbach zur ersten Sonderprüfung, für die Klaus Wieland verantwortlich ist.

Die Fahrt geht weiter über die Ortslage Dittersdorf in Richtung Dittersdorfer Höhe, über den Spitzberg zur Altenhainer Straße. Die Ortslage Dittmannsdorf wird gequert, weiter geht die Fahrt nach Witzschdorf zur Trainingsstrecke des EMC Witzschdorf. Christoph Viertel wird diesen Streckenabschnitt vorbereiten. In Witzschdorf wird Erhard Stiegler eine für die Zuschauer besonders interessante Stiltfahrtprüfung einrichten. Über Waldkirchen - den Hübler-Wald - geht die Fahrt nach Krumhermersdorf. Auch Gerd Brödner, der Streckenverantwortliche, hat seinen Abschnitt wieder mit vielen fleißigen Helfern besetzt. Am Skihang bei Tom Klädtker werden die ersten Fahrer gegen 10:15 Uhr erwartet. Die Runde endet mit dem Service und der Zeitkontrolle auf dem Schlosshof.

Dort ist wie in jedem Jahr für das leibliche Wohl Aller gesorgt. Nachdem das Fahrerfeld weitere zwei Runden absolviert hat, treffen die Fahrer gegen 15:00 Uhr auf dem Schlosshof ein, wo die Fahrzeuge zurück in das Park Fermé auf dem Schlosshof gestellt werden.

Gegen 19:00 Uhr wird im Festzelt auf dem Altmarkt die Siegerehrung durchgeführt. Der Caterer Tobias Auerswald hat sich einige Einlagen ausgedacht, um den Gästen etwas zu bieten. Im Programmheft hat Christian Steiner die Geschichte seiner Laufzeit sehr interessant dargestellt.

Bis dahin!

Elternkurs "Soziale Kompetenzen für den Lebensalltag" (Soft Skills)

Das ist ein Kursangebot des Jugendclubvereins Zschopau e.V. für alle Mütter, Väter, Familien und an der Erziehung Beteiligte.

Inhalte:

- Was versteht man unter "soziale Kompetenzen"?
- Welche besitze ich bereits und wie kann ich diese nutzen?
- Wie kann ich "Neue" dazu erwerben?

Auf vorwiegend spielerische Art werden "soziale Kompetenzen" bewusst gemacht und für die alltagstaugliche Verwendung trainiert. Dieser Elternkurs trägt dazu bei, die Teilnehmer für die wichtigsten sozialen Kompetenzen zu sensibilisieren. Er zeigt Wege auf, zwischenmenschliche Situationen aktiv zu suchen.

Termin: 22.06.2011
Beginn 16:00 Uhr im Jugendclub High Point
Infos: 03725 6744

Ehrenamtliche Unterstützung gesucht



Das Team vom Sozialwerk des dfb e.V. sucht ab sofort eine ehrenamtliche Unterstützung für die Region Zschopau. Sie begleiten unsere Mitarbeiter zu Kinderfreizeitangeboten und Familienfesten. Bei einer entsprechenden Stundenzahl ist die Zahlung einer Aufwandsentschädigung möglich. Zusätzlich suchen wir einen/eine Rettungsschwimmer/in auf Honorarbasis (15 €/h) für einen Kinderschwimmkurs in Gelenau. Bei Interesse wenden Sie sich bitte an:

Sebastian Noack
 Offene Kinder- und Jugendarbeit beim Sozialwerk des dfb e.V.
 Johannisstraße 58, 09405 Zschopau
 Tel.: 03725 - 84949, Fax: 03725 - 709035
 E-Mail: s.noack@sozialwerk-erz.de



Europäische Union. Europäischer Fonds für regionale Entwicklung: Investition in Ihre Zukunft / Evropská unie. Evropský fond pro regionální rozvoj: Investice do vaší budoucnosti



Ziel 3 | Cíl 3
 Ahoj sousede, Hello Nachbar.
 2007-2013. www.ziel3-cil3.eu

Vorbereitet für das Leben

„Vorbereitet für das Leben“ ist ein deutsch-tschechisches Jugendprojekt für Schüler der Klassenstufen 1 - 9, welches in den Jahren 2011/2012 stattfindet. Durchgeführt wird es von der Ländlichen Erwachsenenbildung im Freistaat Sachsen e.V. Ziele des Projektes sind die Unterstützung der Persönlichkeitsentwicklung, die Aneignung von Wissen über gesunde Lebensweise und Ernährung, die Heranführung an sportliche Angebote und die Vermittlung von sozialen Kompetenzen. Dazu finden in den jeweiligen Themenbereichen unterschiedliche Veranstaltungen für die Kinder und Jugendlichen statt, welche für die Teilnehmer alle kostenfrei sind! So fand zum Themenschwerpunkt „Gesunde Ernährung“ in Zusammenarbeit mit dem High Point Zschopau bereits ein erstes „Kinderkochen“ statt, welches am 27. Juni in der Küche des High Points fortgesetzt wird. Aber auch in den anderen Themenbereichen warten interessante und spannende Veranstaltungen auf die Kinder und Jugendlichen. So können diese mit einem Imker die Biene Maja auf ihrem Flug durch ein Bienenjahr begleiten (30.05.2011/15:30Uhr/Treffpunkt: Spielplatz Wiesenstraße) oder in verschiedene Sportarten hinein schnuppern (08.06.2011/15:30 Uhr/Treffpunkt Tennisplatz). Im Herbst besteht dann die Möglichkeit, handwerkliche Fähigkeiten beim Basteln mit Holz zu erwerben oder zu vertiefen. Im Sommer finden außerdem 3 gemeinsame Camps in Tschechien und Deutschland statt, in denen sich Kinder und Jugendliche aus beiden Ländern gemeinsam bei Kultur, Sport und spannenden Aktivitäten kennen lernen können. (18.07. - 22.07. in Trebívlice CZ / 25.07. - 29.07. & 01.08. - 05.08. im Hollandheim in Waschleite). Diese Camps sind für alle Teilnehmer ebenfalls kostenfrei!



Einen Überblick über alle Veranstaltungen sowie die Teilnahme- und Anmeldeformulare finden Sie unter:

http://www.leb-sachsen.de/projekte_international.

Bis bald - Wir freuen uns auf Sie...

Arne Sigmund, Projektmanager

Telefon: 03725 / 34 2713, E-Mail: demografie-zschopau@leb-sachsen.de

Undine Weißbach, Mitarbeiter Organisation und Finanzen

Telefon: 0371 / 37 44 90 72, E-Mail: u.weissbach@leb-sachsen.de

Frühlingsfest der Vereine war vor allem für die Jüngsten ein voller Erfolg

Bei strahlendem Frühlingswetter war es am 30.04.2011 soweit: Das erste Frühlingsfest der Vereine lockte zahlreiche Besucher rund um den Dicken Heinrich. 12 Zschopauer Vereine hatten in relativ kurzer Vorbereitungszeit zusammen das erste „Frühlingsfest der Vereine“ organisiert. Ein Fest, bei dem sich Vereine, Verbände und Organisationen präsentieren und über ihre Arbeit informieren konnten. Dabei erfuhren die Besucher viel Wissenswertes und konnten bei Spiel und Sport viel Spaß erleben. So gab es ein Streetsoccerturnier für Freizeitmanschaften und eine Hüpfburg vom Jugendclub High Point, Proberingen mit dem Dummy beim Ringerverein, Wissens- und Geschicklichkeitstests in der Familienstaffel beim Schwimmverein, Büchschießen, Buttonbasteln, Gipsabdrücke machen, Kuchenbasar und ein Bienenquiz bei den Imkern. Vor allem die Jüngsten kamen voll auf ihre Kosten und hatten eine Menge Spaß. Für die Sieger der Staffel gab es am Ende Preise zu gewinnen. Rund 500 Gäste nahmen das Angebot der Vereine wahr und die Organisatoren zeigten sich mit der Resonanz und der guten Stimmung sehr zufrieden. Ziel ist es, die gute Zusammenarbeit der Vereine der Stadt Zschopau weiter voranzubringen und auch im nächsten Jahr so ein Fest durchzuführen. Der Dank gilt vor allem auch der Stadt Zschopau für die Unterstützung bei der Durchführung und natürlich den beteiligten Vereinen für ihr ehrenamtliches Engagement. ...und vielleicht beteiligen sich ja im nächsten Jahr noch mehr Vereine am Frühlingsfest... Platz bietet der Schlosshof auf jeden Fall noch.



Weitere Informationen und Bilder gibt es dazu unter www.w10sports.de.

Der Oberbürgermeister informiert



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

schon wieder ist ein Monat vergangen, der Frühling zeigt sich inzwischen von seiner besten Seite. Für unsere Baumaßnahmen in Zschopau ist das ein großes Glück. Alle Arbeiten können planmäßig vorstatten gehen. Besonders froh bin ich, dass im Moment der Straßenabschnitt An den Anlagen/Brühl vom Landkreis in Ordnung gebracht wurde. So ist zumindest ein Anfang gemacht im Hinblick auf die Beseitigung der massiven Winterschäden. Auch unser Bauhof war mit großem Einsatz

auf den städtischen Straßen unterwegs und bemüht, die größten Schäden auszubessern.

Die Arbeiten an der neuen Zweifeldhalle der Martin-Andersen-Nexö-Schule gehen ebenfalls zügig voran und auch das Lehrschwimmbecken nimmt langsam Gestalt an.

Die Monate Mai und Juni warten mit einer Vielzahl interessanter Veranstaltungen auf, die für jeden Geschmack etwas dabei haben. Die 12. Zschopauer Classic für historische Renn- und Sportfahrzeuge am 29. Mai wird wieder organisiert vom MSC Schwarzenberg e.V. mit tatkräftiger Unterstützung der IG Classic Zschopau unter Regie von Gert Wagler und Gerd Rößler, denen allen ein großes Dankeschön gebührt. Ebenso die ADAC-Classic-Enduro-Zuverlässigkeitsfahrt am 25. Juni unter Leitung des MSC MZ-Zschopau e.V. Beide Veranstaltungen lassen die Herzen der Rennsportfreunde aus Zschopau und Umgebung höher schlagen und werden jedes Jahr wieder heiß ersehnt.

Dazwischen gibt es noch mehr kulturelle und sportliche Höhepunkte zu erleben. So findet am 04. Juni das Floriansfest der Zschopauer Freiwilligen Feuerwehr statt, am 19. Juni der Burgen- und Landschaftslauf sowie am 18. Juni das traditionelle Kanubootshausfest, welches auch immer wieder ein Erlebnis für die Gäste ist.

Einen Höhepunkt, der zwar bereits wieder Geschichte, aber dennoch für Zschopaus Ruf von großer Tragweite ist, möchte ich noch erwähnen.

Am 07. Mai fand die feierliche Eröffnung der Erweiterung des Motorradmuseums um die „Rasmussen-Sammlung“ im Beisein des Herrn Jorgen Skaft Rasmussen, dem Enkel des gleichnamigen Begründers von DKW in Zschopau, statt. Für uns ist diese Sammlung ein ganz großer Gewinn. Viel Zuspruch war bereits zu hören und ich bin mir sicher, dass auch in Zukunft zahlreiche Gäste erneut den Weg in die Zschopauer "MotorradTräume" finden werden, um sich gerade auch diese neuen Schmuckstücke aus der Sammlung des Herrn Rasmussen anzuschauen. Ich bin sehr froh und Herrn Rasmussen unendlich dankbar, dass er sich dafür entschieden hat, uns seine Sammlung als Leihgabe zur Verfügung zu stellen.

Mein Dank gilt nochmals allen Beteiligten, vor allem Herrn Joachim Junge, für die ungezählten Stunden der Gestaltung dieser Präsentation.

Mein herzlicher Glückwunsch gilt an dieser Stelle den Männern des TSV Zschopau für die Erringung des Sachsenpokals im Volleyball.

Ich möchte noch einen Hinweis anbringen, der sich vor allem an die Zschopauer Kinder und Jugendlichen wendet. Es wurde ein deutsch-tschechisches Jugendprojekt für Schüler der 1. - 9. Klasse gestartet, das über 2 Jahre läuft. Darin finden sich interessante Angebote unter dem Motto "Vorbereitet für das Leben". Näheres dazu finden Sie in dieser Ausgabe.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

ich wünsche Ihnen noch einen schönen Übergang in den Sommer.

Mit herzlichen Grüßen

Ihr

Klaus Baumann
Oberbürgermeister

Öffentliche Bekanntmachungen

Veröffentlichung von Beschlüssen des Stadtrates der Großen Kreisstadt Zschopau

**Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau fasste in seiner
27. Sitzung am 04.05.2011 folgende Beschlüsse:**

Beschluss Nr. 180

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt die Mitgliedschaft der Großen Kreisstadt Zschopau im Verein „Lebenshilfwerk Mittleres Erzgebirge“ e.V.

- mehrheitliche Beschlussfassung -

Beschluss Nr. 181

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt, für die kalkulatorischen Zinsen in der Jahresrechnung 2010 einen Zinssatz von 6 % anzusetzen.

- einstimmige Beschlussfassung -

Beschluss Nr. 182

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt die Zweckvereinbarung zur Übertragung der Aufgaben nach § 49 Absatz 1 Nr. 3 StVO in Verbindung mit Art. 2 Nr. 1 der Änderung der Ordnungswidrigkeiten-Zuständigkeitsverordnung vom 29.07.2009.

- einstimmige Beschlussfassung -

Beschluss Nr. 183

Der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau beschließt die Parkgebührenverordnung der Großen Kreisstadt Zschopau.

- mehrheitliche Beschlussfassung -

Verordnung der Großen Kreisstadt Zschopau über die Festsetzung der Parkgebühren (Parkgebührenverordnung)

Aufgrund von § 6a Abs. 6 und 7 des Straßenverkehrsgesetzes (StVG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 05.03.2003 (BGBl. I S. 310, 919), zuletzt geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 02.12.2010 (BGBl. I S. 1748) und § 2 der Verordnung der Sächsischen Staatsregierung über Parkgebühren (PGebVO) vom 14.01.1992 (SächsGVBl. S. 23) hat der Stadtrat der Großen Kreisstadt Zschopau in seiner Sitzung am 04.05.2011 mit Beschluss Nr. 183 folgende Parkgebührenverordnung beschlossen:

§ 1

Die Gebühren für das Parken auf Parkplätzen mit Parkscheinautomaten betragen 0,25 EUR je angefangener halben Stunde. Für die ersten 30 Minuten der Inanspruchnahme des Parkplatzes wird keine Gebühr erhoben. Die Verpflichtung zur Bedienung der Parkscheinautomaten, auch für die ersten gebührenfreien 30 Minuten, besteht von Montag bis Freitag von 08:00 bis 18:00 Uhr.

§ 2

Diese Verordnung tritt am Tag ihrer Verkündung in Kraft. Gleichzeitig tritt die Gebührenordnung für Parkscheinautomaten und Parkuhren vom 06.02.1997 außer Kraft.

Zschopau, den 16.05.2011




Baumann
Oberbürgermeister

IMPRESSUM: Verantwortlich für den amtlichen und sonstigen redaktionellen

Teil: Stadtverwaltung Zschopau, Oberbürgermeister Klaus Baumann, Altmarkt 02, 09405 Zschopau, Telefon: 03725/2870; Redaktion: Ellen Brödner; Internetadresse: www.zschopau.de, e-mail: stadtkurier@zschopau.de

Anzeigeneinkauf/Gesamtherstellung: RIEDEL-Verlag & Druck KG, Chemnitz, OT Röhrsdorf, Heinrich-Heine-Straße 13a, Tel.: 03722/502000, Fax: 03722/502001; e-mail: info@riedel-verlag.de, Inhaber: Annemarie und Reinhard Riedel

Verteilung: Adresslos an alle frei zugänglichen Haushalte im Amtsblattgebiet.

Öffentliche Bekanntmachung

**der Haushaltssatzung der Großen Kreisstadt Zschopau
für das Haushaltsjahr 2011**

Die Haushaltssatzung der Großen Kreisstadt Zschopau für das Jahr 2011 einschließlich des Haushaltsplanes und weiterer Anlagen wird gemäß § 76 Absatz 3 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen in der Zeit vom

26.05.2011 bis 07.06.2011 (außer 02. und 03.06.2011)

zu folgenden Zeiten:

| | |
|------------|-----------------------------|
| Montag | von 08:30 Uhr bis 16:00 Uhr |
| Dienstag | von 08:30 Uhr bis 18:00 Uhr |
| Mittwoch | von 08:30 Uhr bis 15:00 Uhr |
| Donnerstag | von 08:30 Uhr bis 17:30 Uhr |
| Freitag | von 08:30 Uhr bis 15:00 Uhr |

in der Stadtverwaltung Zschopau, Altmarkt 2, Bürgerbüro (Erdgeschoss), für jedermann zur Einsicht ausgelegt.



Baumann
Oberbürgermeister

Haushaltssatzung der Großen Kreisstadt Zschopau für das Haushaltsjahr 2011

Aufgrund von § 74 Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen hat der Stadtrat am 06.04.2011 folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2011 beschlossen:

§ 1

| | |
|---|----------------|
| Der Haushaltsplan wird festgesetzt mit | |
| 1. den Einnahmen und Ausgaben von je | 16.295.926 EUR |
| davon im Verwaltungshaushalt | 13.607.758 EUR |
| im Vermögenshaushalt | 2.688.168 EUR |
| 2. dem Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen (Kreditermächtigung) von | 0 EUR |
| 3. dem Gesamtbetrag der vorgesehenen Verpflichtungsermächtigungen von | 0 EUR |

§ 2

Der Höchstbetrag der Kassenkredite wird festgesetzt auf 2.500.000 EUR

§ 3

| | |
|---|----------|
| Die Hebesätze werden festgesetzt | |
| 1. für die Grundsteuer | |
| a) für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) auf | 300 v.H. |
| b) für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf der Steuermessbeträge; | 410 v.H. |
| 2. für die Gewerbesteuer auf der Steuermessbeträge. | 400 v.H. |

§ 4

Für die Verwaltungsgemeinschaft Zschopau werden folgende Beträge festgesetzt:

| | |
|--|-------------|
| 1. Einnahmen im Verwaltungshaushalt (Umlage) | 509.063 EUR |
| 2. Einnahmen im Vermögenshaushalt | 2.000 EUR |
| Ausgaben im Vermögenshaushalt | 0 EUR |

Zschopau, am 23.05.2011



Baumann
Oberbürgermeister

BEKANNTMACHUNG

der Landesdirektion Chemnitz über einen Antrag auf Erteilung einer Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigung Gemarkungen Gornau und Zschopau vom 21. April 2011

Die Landesdirektion Chemnitz gibt bekannt, dass der Abwasserzweckverband „Zschopau/Gornau“, Krumhermersdorfer Straße 2a, 09405 Zschopau, einen Antrag auf Erteilung einer Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigung gemäß § 9 Abs. 4 des Grundbuchbereinigungsgesetzes (GBBerG) vom 20. Dezember 1993 (BGBl. I S. 2182, 2192), das zuletzt durch Artikel 41 des Gesetzes vom 17. Dezember 2008 (BGBl. I S. 2586, 2706) geändert worden ist, gestellt hat. Der Antrag umfasst bestehende Abwasserleitungen einschließlich Schächte in den Gemarkungen Gornau und Zschopau sowie ein Niederspannungs- und Steuerkabel vom Pumpwerk in der Gerbergasse in die Trafostation in der Unteren Mühlstraße in Zschopau (Az.: 32-3043/7/126). Die von den Anlagen betroffenen Grundstückseigentümer der Gemeinde Gornau (Gemarkung Gornau) und der Stadt Zschopau (Gemarkung Zschopau) können den eingereichten Antrag sowie die beigefügten Unterlagen in der Zeit

vom Montag, dem 30. Mai 2011 bis Montag, dem 27. Juni 2011,

montags bis donnerstags zwischen 08:30 Uhr und 11:30 Uhr sowie zwischen 12:30 Uhr und 15:00 Uhr, freitags zwischen 08:30 Uhr und 11:30 Uhr in der Landesdirektion Chemnitz, Alchemnitzer Str. 41, 09120 Chemnitz, Zimmer 159, einsehen. Die Landesdirektion Chemnitz erteilt die Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigung nach Ablauf der gesetzlich festgelegten Frist (§ 9 Abs. 4 GBBerG i.V.m. § 7 Abs. 4 und 5 Sachenrechts-Durchführungsverordnung - SachenR-DV).

Hinweis zur Einlegung von Widersprüchen:

Gemäß § 9 Abs. 1 Satz 1 GBBerG ist von Gesetzes wegen eine beschränkte persönliche Dienstbarkeit für alle am 02. Oktober 1990 bestehenden Energiefortleitungen einschließlich aller dazugehörigen Anlagen und Anlagen der Wasserversorgung und -entsorgung entstanden. Die durch Gesetz entstandene beschränkte persönliche Dienstbarkeit dokumentiert nur den Stand vom 03. Oktober 1990. Alle danach eingetretenen Veränderungen müssen durch einen zivilrechtlichen Vertrag zwischen den Versorgungsunternehmen und dem Grundstückseigentümer geklärt werden. Dadurch, dass die Dienstbarkeit durch Gesetz bereits entstanden ist, kann ein Widerspruch nicht damit begründet werden, dass kein Einverständnis mit der Belastung des Grundbuches erteilt wird. Ein zulässiger Widerspruch kann nur darauf gerichtet sein, dass die von dem antragstellenden Unternehmen dargestellte Leitungsführung nicht richtig ist. Dies bedeutet, dass ein Widerspruch sich nur dagegen richten kann, dass das Grundstück gar nicht von einer Leitung betroffen ist, oder in anderer Weise, als von dem Unternehmen dargestellt, betroffen ist. Wir möchten Sie daher bitten, nur in begründeten Fällen von Ihrem Widerspruchsrecht Gebrauch zu machen. Der Widerspruch kann bei der Landesdirektion Chemnitz, unter der vorbezeichneten Adresse, bis zum Ende der Auslegungsfrist erhoben werden. Entsprechende Formulare liegen im Auslegungszimmer (Zimmer 159) bereit.

Chemnitz, den 21. April 2011

Landesdirektion Chemnitz
gez. Hagenberg, Referatsleiter

30 Minuten kostenfreies Parken

Im Bereich der Parkscheinautomaten kann ab sofort in Zschopau 30 Minuten kostenfrei geparkt werden. Hierzu ist folgendes zu beachten:

Bei den Parkscheinautomaten am Alt- und Neumarkt muss zuerst die silberne Taste gedrückt werden, damit der gebührenfreie Parkschein für 30 Minuten gelöst werden kann. Die Parkscheinautomaten an den Anlagen und an der MAN-Schule haben diese Taste nicht, hier werden die gebührenfreien 30 Minuten in die Gesamtparkzeit eingerechnet, d.h. beim Einwurf von 0,25 Euro kann das Fahrzeug dort, nicht wie bisher 30 Minuten, sondern eine Stunde geparkt werden.

Wir bitten die Verkehrsteilnehmer, die Hinweise auf dem Tableau an den Parkscheinautomaten zu beachten. In jedem Fall ist das Lösen eines Parkscheins erforderlich.

Ordnungsamt

Weitere Informationen

Freibaderöffnung 2011

Die Saison für das Freibad Krumhermersdorf wurde am 21.05.2011 eröffnet.

Die Öffnungszeiten für das Freibad Krumhermersdorf sind:

| | | |
|---------------------------|---------|-----------------------------|
| 16.05. - 03.06.2011 | Mo - Fr | von 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr |
| 06.06. - 08.07.2011 | Mo - Fr | von 13:00 Uhr bis 19:00 Uhr |
| 11.07. - 21.08.2011 | Mo - So | von 10:00 Uhr bis 20:00 Uhr |
| 22.08. - 02.09.2011 | Mo - Fr | von 13:00 Uhr bis 19:00 Uhr |
| 05.09. - 15.09.2011 | Mo - Fr | von 13:00 Uhr bis 18:00 Uhr |
| jeden Sa., So. & Feiertag | | von 10:00 Uhr bis 19:00 Uhr |

Folgende Eintrittspreise gelten für Freibad Krumhermersdorf:

| | |
|---|------------|
| einmaliger Eintritt für Kinder (ab 2 Jahre) und Jugendliche bis zum vollendetem 16. Lebensjahr | 1,50 Euro |
| einmaliger Eintritt für Jugendliche ab vollendetem 16. Lebensjahr und Erwachsene | 3,00 Euro |
| Feierabendkarte ab 17:00 Uhr von Mo. bis Fr. für den einmaligen Eintritt für Kinder (ab 2 Jahre) und Jugendliche bis zum vollendetem 16. Lebensjahr | 0,75 Euro |
| Feierabendkarte ab 17:00 Uhr von Mo. bis Fr. für den einmaligen Eintritt für Jugendliche ab dem vollendetem 16. Lebensjahr und Erwachsene | 1,50 Euro |
| 10-er Karte für Kinder (ab 2 Jahre) und Jugendliche bis zum vollendetem 16. Lebensjahr | 12,00 Euro |
| 10-er Karte für Jugendliche ab vollendetem 16. Lebensjahr und Erwachsene | 24,00 Euro |
| Jahreskarte für Kinder (ab 2 Jahre) und Jugendliche bis zum vollendetem 16. Lebensjahr | 20,00 Euro |
| Jahreskarte für Jugendliche ab vollendetem 16. Lebensjahr und Erwachsene | 40,00 Euro |

Bei Inhaber des Familienpasses des Freistaates Sachsen zahlen nur die Erziehungsberechtigten den vollen Eintrittspreis, für die eingetragenen Kinder ist der Besuch unentgeltlich.

Die 10-er und die Jahreskarten gelten nur für die jeweilige Saison.



**Zschopau im Internet unter:
www.zschopau.de**

Beantragung für die Auszeichnung verdienter Bürgerinnen und Bürger mit der Ehrenmedaille der Stadt Zschopau

Vorschläge zur Auszeichnung mit der Ehrenplakette zur Sondersitzung des Stadtrates anlässlich des Schloss- und Schützenfestes am 26.08.2011 können bis zum 24.06.2011 beim Oberbürgermeister eingereicht werden. Die Ehrenplakette kann an Bürger, Vereine und Gruppen vergeben werden, die in ihrem Wirkungskreis besondere Verdienste für die Stadt Zschopau erworben haben.

Auszug aus der Polizeiverordnung der Großen Kreisstadt Zschopau

Aus gegebenen Anlass hier ein Auszug aus der o. g. Verordnung:

§ 10 Haus- und Gartenarbeiten

- (1) Haus- und Gartenarbeiten, die die Ruhe anderer unzumutbar stören, dürfen in der Zeit von 20:00 Uhr bis 07:00 Uhr nicht durchgeführt werden. Zu den Arbeiten im Sinne dieser Vorschrift gehören insbesondere der Betrieb von motorbetriebenen Bodenbearbeitungsgeräten, das Hämmern, das Sägen, das Bohren, das Schleifen, das Holzspalten, das Ausklopfen von Bodenbelägen, Betten und Matratzen.
- (2) Die Eigentümer und Besitzer von Grundstücken haben diese Liegenschaften so einzurichten, dass von diesen keine Gefahr für die öffentliche Sicherheit und Ordnung ausgehen können.
- (3) Die Vorschriften des Bundesimmissionsschutzes, des Gesetzes über Sonn- und Feiertage im Freistaat Sachsen sowie der Geräte- und Maschinenlärmschutzverordnung (32. BImSchV), bleiben von dieser Regelung unberührt.

Zum Fest „Sommerlocken“ nach Louny für Vereine und Interessierte

Auch in diesem Jahr sind wir wieder herzlich eingeladen im Rahmen der Partnerschaftspflege am Sonnabend, dem 13.08.2011, nach Louny zum Sommerfest zu kommen. Es fährt wie gewohnt ein Bus gegen 11:00 Uhr nach Louny, der dann ca. 20:00 Uhr wieder auf die Heimreise geht. Nach einem Mittagessen steht der Nachmittag zur freien Verfügung. Wer Interesse hat, an dieser Fahrt teilzunehmen, meldet sich bitte telefonisch unter 03725 287120 oder per Mail stadtmarketing@zschopau.de an. Die genauen Abfahrtszeiten werden Ihnen zu gegebener Zeit noch mitgeteilt. Es wird ein Unkostenbeitrag in Höhe von 12 EUR/Person erhoben.



„Fonds Energieeffizienz Kommune“

Wie schon in den vergangenen Jahren wurde für 2011 von der envia Mitteldeutsche Energie AG (envia M) wieder ein Wettbewerb zur Einsparung von Energie ins Leben gerufen.

VORWEG GEHEN

Die Stadt Zschopau beteiligte sich mit dem Projekt: - Optimierung der Straßenbeleuchtung in Zschopau -

Durch den erneuten Zuschuss kann unser Ziel - Einsparung von Energie bei der Beleuchtung unserer Straßen - eher erreicht werden. Für die Finanzierung unseres Vorhabens erhält die Stadt Zschopau einen Zuschuss von 3.000,00 € von der envia M. Für diesen erneuten Zuschuss möchten wir uns recht herzlich bei unserem Versorgungsunternehmen bedanken.

Birgid Barth

Am 03.06.2011 bleibt das Rathaus Zschopau geschlossen.



Logo: A. Zwarg

7. Spendenlauf für St. Martin

Am Samstag, dem 02. Juli 2011, findet ab 15:45 Uhr unser siebenter „Spendenlauf für St. Martin“ mit anschließendem Sommerabendfest statt. Die Einnahmen des Spendenlaufs kommen ausschließlich der Innensanierung der St. Martinskirche zugute. Zusammen mit dem Landesamt für Denkmalpflege, dem kirchlichen Baupfleger und der Kommune haben wir festgelegt, dass der barocken Fassung der Innenausmalung der Vorzug gegeben werden soll. Die entsprechenden Fördermittel- und Bauanträge sind gestellt, und wir hoffen, noch in diesem Jahr beginnen zu können. Wir freuen uns über jeden, der beim Spendenlauf mitmacht, und danken schon im

Voraus. Parallel zum Lauf kann man das Kircheninnere mit Führung erkunden, Kirchenmusik hören, Kaffeetrinken u.a.m. Anschließend sind alle herzlich zum Grillen, Zwiebelkuchen usw. in den Garten vom Kirchgemeindehaus, Schlossberg 3, eingeladen.

- Es sind nicht nur Läufer, sondern auch Nordic Walker herzlich eingeladen.
- Für die Teilnehmer am Spendenlauf gibt es nicht nur ein T-Shirt, wir überreichen auch je einen Pokal der St. Martinskirche für die einzelnen Altersgruppen.
- Läuferblätter sind im Pfarramt der St.-Martins-Kirchgemeinde Zschopau, Pfarrgässchen 1, erhältlich, Telefon 23 6 95.
- Anmeldung für Läufer und Walker am 02.07., ab 15:15 Uhr an der St. Martinskirche

Es wäre schön, wenn viele den „Spendenlauf für St. Martin“ unterstützen und damit helfen würden, unsere Kirche für die Kirchgemeinde, für Besucher und für die Stadt Zschopau auch innen instand zu setzen und schön zu gestalten. Kontakt für den Lauf kann jeder über Christian Fritzsche, St. Martinskirchgemeinde Zschopau, Pfarrgässchen 1, Tel.: (0 37 25) 23 6 95 Fax: 23 6 98, aufnehmen.

Mit herzlichen Grüßen: das Vorbereitungsteam



Erlebnisreiche Tage für die Schüler der August-Bebel-Gemeinschaftsschule

Nachdem die Klassen 5 bis 7 und die Klasse 10 die Woche vom 02. Mai bis 06. Mai in verschiedenen Schullandheimen, Jugendherbergen bzw. auf Abschlussfahrt verbrachten, stand für die 44 Schüler der Klassenstufen 8 und 9 am 10. Mai eine Fahrt nach Buchenwald auf dem Stundenplan. Diese Exkursion zielte darauf ab, dass die Jugendlichen die Fähigkeit entwickeln, begründete Urteile über Vergangenes zu fällen, Geschichtsbezüge zur Gegenwart herstellen und das Vergangene auf der Grundlage der Freiheits- und Menschenrechte werten. Nach einem Zwischenstopp am Buchenwaldmahnmal mit dem Glockenturm führen die Schüler zur Gedenkstätte. Ein Film stimmte sie auf den Rundgang durch das ehemalige Konzentrationslager ein. Während der Besichtigung der noch vorhandenen Zeugnisse des Grauens, z.B. des Krematoriums, erhielten die Schüler Informationen über den Aufbau des Lagers, die bedrückenden Lebensumstände der Häftlinge und den unmenschlichen Umgang mit den Inhaftierten. Die Schüler erfüllten Arbeitsaufträge, die im Geschichtsunterricht nachbearbeitet werden. Am 11. Mai fand für alle Klassen der Touristische Tag statt. Dabei handelt es sich um eine Form des fächerübergreifenden Unterrichts. Die Klassen starteten nacheinander mit vorgegebenem Zeitabstand und hatten eine bestimmte Strecke abzulaufen. Auf ihrem Weg kamen sie zu Stationen, an denen Aufgaben aus verschiedenen Wissensgebieten zu lösen waren. Die Sieger der jeweiligen Klassenstufe konnten sich über Urkunden und einen Kuchen freuen. Zahlreiche Organisationen, Vereine und Privatpersonen unterstützen die Schule schon seit vielen Jahren bei der Betreuung der Stationen. Diesmal waren das DRK, die Polizei, die Freiwillige Feuerwehr Zschopau, die Sternwarte Drebach, der Kanuverein Zschopau sowie die „Kräuterfee“, Frau Schlaffke, mit von der Partie. Auf diesem Weg möchten wir uns für deren Engagement bedanken. Der Touristische Tag fördert das Gemeinschaftsgefühl der Klassen und leistet einen Beitrag zur Entwicklung sozialer Kompetenzen der Schüler.

Standesamtliche Nachrichten

Der Zschopauer Stadtkurier übermittelt herzliche Glückwünsche zum Geburtstag an die Bürgerinnen und Bürger der Stadt Zschopau und im Ortsteil Krumhermersdorf, die im Monat Mai ihren Ehrentag begehen:

Wir gratulieren**Stadt Zschopau****70. Geburtstag**

Frau Gisela Baumann
 Frau Ursula Barthold
 Frau Anneliese Beier
 Herrn Eckart Beyer
 Frau Helga Böttcher
 Herrn Albrecht Dähne
 Frau Margarita Feilin
 Frau Ingrid Illgen
 Frau Ursula Oestereich
 Herrn Hartmut Sauerstein
 Frau Christa Staff

71. Geburtstag

Herrn Rainer Dost
 Frau Helga Endler
 Frau Ursula Franke
 Frau Erika Januschkowec
 Frau Inge Matthes
 Herrn Wolfgang Müller
 Frau Monika Reichel
 Herrn Erich Schmieder
 Frau Gisela Thieme

72. Geburtstag

Frau Vera Bauer
 Herrn Gerhard Bergd
 Herrn Hans-Jürgen Clauß
 Herrn Rolf Ehnert
 Frau Brigitte Fritzsche
 Herrn Jakob Heinrichs
 Frau Helga Kügler
 Herrn Joachim Pfeifer
 Frau Irmgard Reichenbach
 Herrn Dieter Uhlig
 Frau Lisa Vieweger

73. Geburtstag

Herrn Manfred Beyer
 Frau Helga Ehnert
 Herrn Dietmar Ehrlich
 Herrn Manfred Günther
 Frau Christa Linke
 Frau Ingeborg Oehme
 Frau Helga Rothe

74. Geburtstag

Frau Helga Ehnert
 Herrn Edgar Kaden
 Herrn Gerhard Kießig
 Frau Eva Lange
 Frau Anni Müller
 Frau Erna Richter
 Herrn Wolfgang Schubert
 Herrn Klaus Wasner

75. Geburtstag

Herrn Lothar Clauß
 Herrn Horst Götz
 Herrn Siegfried Hiller
 Frau Helga Kohlsdorf
 Herrn Karlheinz Kraus
 Frau Ursula Liedig
 Frau Dorit Pecher
 Herrn Karli Richter
 Frau Waltraud Simon

76. Geburtstag

Herrn Alfred Gerstenberger
 Frau Liane Haustein
 Herrn Florian Klafki
 Frau Gisela Knizek
 Frau Luise Löbel
 Herrn Walter Melzer
 Frau Ruth Tanzmann
 Herrn Heinz Thieme
 Frau Margot Ziegert

77. Geburtstag

Herrn Alfred Dankwardt
 Frau Brunhilde Fröhner
 Frau Renate Jantos
 Frau Renate Morgenstern
 Herrn Alfred Nowak
 Frau Edelgard Ruhnke
 Frau Gerda Schiemann
 Frau Helga Schütze
 Frau Ursula Solitair

78. Geburtstag

Frau Brigitta Brauner
 Frau Maria Dankwardt
 Herrn Gerhard Fritzsche
 Frau Margot Lehmann
 Frau Marianne Schneider
 Frau Ursula Schulz
 Herrn Joachim Schüller

79. Geburtstag

Herrn Siegfried Böhm
 Frau Helga Mosch
 Frau Lisbet Richter
 Frau Irmgard Schumann

80. Geburtstag

Frau Käte Bönisch
 Herrn Rainer Hermann
 Herrn Harry Laskowsky
 Frau Christa Martin
 Frau Johanna Melzer
 Frau Gerda Schulze
 Herrn Heinz Weber

81. Geburtstag

Frau Gerta Arnold
 Herrn Willy Haunschild
 Herrn Kurt Kowalzik
 Herrn Horst Neumann
 Herrn Hans-Günther Reinhold
 Herrn Wolfgang Wagner
 Herrn Rochus Weisflog

82. Geburtstag

Frau Christa Caspar
 Frau Ruth Orgis
 Herrn Heinz Markowitz
 Frau Lisa Müller
 Frau Margarete Reichel
 Frau Dorothea Rümmler
 Herrn Manfred Teucher

83. Geburtstag

Herrn Andreas Schleicher

84. Geburtstag

Frau Lotte Büttner
 Frau Hanni Härtel
 Frau Irmgard Idel
 Frau Inge Neubert

85. Geburtstag

Frau Marianne Bauer
 Herrn Gottfried Dreßel
 Frau Ruth Pitsch

86. Geburtstag

Frau Eva Lenk
 Frau Gerda Rothemann
 Frau Ruth Schaarschmidt
 Frau Marianne Schubert
 Frau Hildegard Seifert

87. Geburtstag

Frau Irene Claus
 Frau Hildegard Schramm

88. Geburtstag

Frau Ilse Aey
 Frau Irmgard Barth
 Frau Hanna Dathe

90. Geburtstag

Frau Ruth Böttcher
 Herrn Herbert Kreher
 Frau Johanne Müller

91. Geburtstag

Frau Emilie Schreivogel

94. Geburtstag

Frau Else Zuck

97. Geburtstag

Frau Gertrud Ahnert

**Das Fest der Goldenen Hochzeit,
 den 50. Hochzeitstag,**

begingen am 06.05.

Siglinde und Gerhard Bergd

am 06.05.

Maria und Klaus Börnert sowie

am 20.05.

Gisela und Walfried Siegling.

*Herzliche Glückwünsche, alles
 Gute und weiterhin schöne
 gemeinsame Stunden.*

Ortsteil Krumhermersdorf**70. Geburtstag**

Herrn Christian Beyer
 Herrn Johannes Brödner
 Frau Erika Hofmann
 Frau Heike Rudolph
 Frau Helga Schanz

71. Geburtstag

Herrn Karl-Heinz Schubert

Herrn Heini Uhlmann
 Frau Isolde Uhlmann

72. Geburtstag

Frau Regina Sprung

73. Geburtstag

Frau Ursula Fritzsche

75. Geburtstag

Frau Gisela Schuffenhauer

76. Geburtstag

Herrn Egon Findeisen
 Herrn Manfred Herzig
 Herr Karl Weber

80. Geburtstag

Frau Hella Musch
 Frau Ursula Uhlmann

81. Geburtstag

Frau Brigitte Schulze

82. Geburtstag

Herrn Gottfried Beyer
 Frau Helga Hähnel
 Herrn Harry Uhlig

83. Geburtstag

Herrn Werner Gläser

84. Geburtstag

Frau Monika Bräuer
 Frau Johanne Magrowitz

85. Geburtstag

Frau Helene Ehrlich

86. Geburtstag

Frau Edith Naumann

88. Geburtstag

Frau Elfriede Sprunk

92. Geburtstag

Elisabeth Reichel

**Das Fest der Goldenen Hochzeit,
 den 50. Hochzeitstag,**

begingen am 07.05.

Doris und Christian Beyer und

am 20.05.

Renate und Reiner Mehner.

**Das Fest der Diamantenen
 Hochzeit, den 60. Hochzeitstag,**

begingen am 19.05.

Christa und Gottfried Beyer.

*Herzliche Glückwünsche, alles
 Gute und weiterhin schöne
 gemeinsame Stunden.*



Was ist los in Zschopau? Veranstaltungstermine Juni 2011

montags:

15:00 - 16:00 Uhr, Singegruppe (Kinder), Jugendclub High Point
16:00 - 16:30 Uhr, Dance for Kids, (Kinder 4 - 8 Jahre), Jugendclub High Point
17:00 - 18:00 Uhr, Dance for Girls (9 - 12 Jahre), Jugendclub High Point
14-tägig, 14:00 - 15:30 Uhr, Singegruppe Volkssolidarität Zschopau (06./20.06.)
14-tägig, 15:00 Uhr, Hardanger Handarbeitsgruppe, Mehrgenerationenhaus (27.06.)

dienstags:

14:30 - 17:30 Uhr, Sprechzeit von Sozialarbeitern des High Points, Ratssaal Gornau
monatlich 1. Dienstag, 14:00 - 16:00 Uhr Sprechstunde für Ausländer, Rathaus, Altmarkt 2, Zimmer 107

mittwochs:

09:00 - 11:00 Uhr, Pünktchentreff, Treff für Muttis mit und ohne Kinder, Jugendclub High Point
18:00 - 20:00 Uhr, Tischtennis für Erwachsene, Jugendclub High Point
10:30 - 11:30 Uhr, Sportgruppe mit anschließendem Mittagessen (01./15./29.06.) Volkssolidarität Zschopau, Mehrgenerationenhaus,
14-tägig, 10:00 - 12:00 Uhr, Tanzkurs für Senioren (08./22.06.), Mehrgenerationenhaus,
2. Mittwoch im Monat, 14:00 - 17:00 Uhr, Seniorentanz, Jugendclub High Point

donnerstags:

15:00 - 17:00 Uhr, Klöppelnachmittag, Schnitzerheim
16:30 - 17:30 Uhr, Frauensport (ab 16 Jahre), Jugendclub High Point
18:00 - 20:00 Uhr, Schnitzabend für Kinder und Erwachsene, Schnitzerheim
monatlich 3. Donnerstag, 19:00 Uhr, Treffen aller Mitglieder der NGZ, Gaststätte „Am Gräbel“
monatlich letzter Donnerstag, 15:00 - 18:00 Uhr, Tanzveranstaltung, Altes Rathaus,

Mittwoch, 01.06.

12:58 Uhr Abfahrt ab Busbahnhof zum Kegeln
Treff: Ratskeller Gornau
14:30 Uhr Leselust mit Frau Klemm
Treff: Mehrgenerationenhaus
15:00 - 16:00 Uhr Schnupperstunde
Treff: Kita „Bienenhaus“ Krumhermersdorf
16:00 - 18:00 Uhr Tanz-Kurs ab 45 Jahre
Treff: Mehrgenerationenhaus - Neueinstieg
jederzeit möglich!

Montag, 06.06.

15:30 - 17:30 Uhr Klöppelgruppe II
Treff: Schloss Wildeck, Vereinsraum

Dienstag, 07.06.

19:00 Uhr AG Straßen, Häuser, Plätze
Treff: Schloss Wildeck, Vereinsraum

Mittwoch, 08.06.

08:10 Uhr Wanderung - Pöhlberg/Frohnauser Hammer

Treff: Bahnhof Erzgebirgsbahn

15:30 Uhr - 16:30 Uhr Schnupper-Spielstunde
Treff: Kita „Spatzennest“ Bitte Hausschuhe mitbringen!

Donnerstag, 09.06.

17:30 Uhr Männerchor Zschopau
Treff: Schloss Wildeck, Blau-weiße Stube

Montag, 13.06.

08:00 - 11:00 Uhr Kostenlose Beratung und Schätzung durch Mitglieder der Numismatischen Gesellschaft Zschopau
Treff: Schloss Wildeck, Münzwerkstatt

Dienstag, 14.06.

14:30 - 16:30 Uhr Klöppelgruppe I
Treff: Schloss Wildeck, Vereinsraum
15:30 - 16:30 Uhr Schnupperstunde
Treff: Kita „Piffikus“
Bitte Hausschuhe mitbringen!
17:30 Uhr AG Schach
Ort: Schloss Wildeck, Vereinsraum

Mittwoch, 15.06.

Treff: Mehrgenerationenhaus
16:00 - 18:00 Uhr Tanz-Kurs ab 45 Jahre
Treff: Mehrgenerationenhaus - Neueinstieg
jederzeit möglich!

Donnerstag, 16.06.

14:00 Uhr Wanderung in Zschopau
Treff: Mehrgenerationenhaus -
Anmeldung unter 22468

Samstag, 18.06.

10:00 Uhr Hitradio RTL Chemnitz Open Turnier
Treff: Golfplatz

Sonntag, 19.06.

08:00 Uhr Burgen- und Landschaftslauf
Start und Ziel: Schloss Wildeck
10:00 Uhr Zusammenkunft der Philatelisten
Treff: Schloss Wildeck, Vereinsraum

Montag, 20.06.

08:00 - 11:00 Uhr Kostenlose Beratung und Schätzung durch Mitglieder der Numismatischen Gesellschaft Zschopau
Treff: Schloss Wildeck, Münzwerkstatt

Montag, 20.06.

15:30 - 17:30 Uhr Klöppelgruppe II
Treff: Schloss Wildeck, Vereinsraum

Dienstag, 21.06.

14:00 Uhr Geselliger Klubnachmittag
Treff: Mehrgenerationenhaus
19:00 Uhr AG Straßen, Häuser, Plätze
Treff: Schloss Wildeck, Vereinsraum

Donnerstag, 23.06.

09:30 Uhr Vorlesen in der Kita „Piffikus“
Wer möchte vorlesen? Anmeldung unter 22468
19:30 Uhr Männerchor Zschopau
Treff: Schloss Wildeck, Blau-weiße Stube

Montag, 27.06.

08:00 - 11:00 Uhr Kostenlose Beratung und Schätzung durch Mitglieder der Numismatischen Gesellschaft Zschopau
Treff: Schloss Wildeck, Münzwerkstatt

Dienstag, 28.06.

14:30 - 16:30 Uhr Klöppelgruppe I
Treff: Schloss Wildeck, Vereinsraum
17:30 Uhr AG Schach
Ort: Schloss Wildeck, Vereinsraum

Mittwoch, 30.06.

10:00 Uhr Stadtführung
Treff: Touristinformation Schloss Wildeck
15:00 Uhr Sonderbus ab Gartenstraße zum Schwimmen
Treff: Thermalbad Wiesenbad
16:00 - 18:00 Uhr Tanz-Kurs ab 45 Jahre
Treff: Mehrgenerationenhaus - Neueinstieg
jederzeit möglich!

Ausstellungen

„Walter Arnold und die Tradition des Zschopauer Mal- und Zeichenzirkels“
Ort: Schloss Wildeck, Galerie Gang zu den Stuben
Eine repräsentative Ausstellung von Linol- und Holzschnitten, Lithographien, Pastellen und Aquarellen von Walter Arnold, Brigitte Wetzel und Carl-Heinz Westenburger

Änderungen vorbehalten!

Band gesucht!

Was? Konzert „Unplugged im Gefängnishof“
Wo? Schloss Wildeck Zschopau
Wer? Schülerband
Wann? Samstag, 17. September 2011

Liebe Schüler,

ihr habt Lust mit eurer Band bei einer der angesagtesten Konzertreihen Zschopaus aufzutreten? Musikrichtung spielt keine Rolle. Dann meldet euch bis 30. Juni 2011 bei

Robin Beyer, 0162 6269913, Binro@gmx.de

Rockige Grüße

Urlaubsaison beeinflusst schon jetzt Blutspenden

Krankheiten machen keinen Urlaub. Deshalb werden auch im Sommer viele Blutkonserven benötigt. Wegen der erhöhten Zahl der Verkehrsunfälle durch die Reisewelle steigt der Bedarf in den Sommermonaten sogar noch an. Die Schulferien haben zwar noch nicht begonnen, jedoch verteilt sich die Reisesaison seit Jahren immer mehr. Bereits ab Mai wird verstärkt gereist und die Welle zieht sich bis in den Oktober. Das merken die Blutspendedienste deutlich. Es ist kaum möglich, über einen so langen Zeitraum ausreichend Vorräte zu schaffen. Ein Präparat mit roten Blutzellen ist maximal fünf Wochen haltbar. Deshalb ist es besonders wichtig, dass Blutspender möglichst noch vor ihrer Reise Blut spenden. Weiterhin werden dringend Neuspender gesucht. Wer kann mit seiner Blutspende helfen? Es ist so einfach ein Menschenleben zu retten.

Bitte kommen Sie zur Blutspendeaktion des DRK am Dienstag, dem 14.06.2011, zwischen 14:30 und 18:30 Uhr, in das Berufliche Schulzentrum Zschopau, J.-Gottlob-Pfaff-Str. 1.

Nähere Informationen: www.blutspende.de
Telefon: 0800 / 11 949 11



In Zschopau wurden geboren:

- am 04.04.2011 **Tim Posvic**, Eltern: Anja und Jörg Posvic, Zschopau
- am 15.04.2011 **Elisa Sophie Oestreich**, Eltern: Brigitte und Karsten Marko Oestreich, Zschopau
- am 15.04.2011 **Joey Tim Weidelt**, Eltern: Tanja Weidelt und Thomas Hergl, Zschopau, OT Krumhermersdorf
- am 15.04.2011 **Hannah Ihle**, Eltern: Kerstin Müller und David Ihle, Zschopau
- am 16.04.2011 **Selma Milou Schmitz**, Eltern: Kathleen und André Schmitz, Zschopau
- am 19.04.2011 **Lucian Weber**, Eltern: Jesica und Andreas Weber, Zschopau, OT Krumhermersdorf

Herzliche Glückwünsche!



*Den Bund für das Leben haben im
Standesamt Zschopau geschlossen*

- am 09.04.2011 Raymond und Sandy Gebhardt, geb. Koch, Zschopau
- am 20.04.2011 Björn Bitterlich und Mandy Bitterlich-Müller, geb. Hofmann, Zschopau/Amtsberg
- am 30.04.2011 Ronny und Nicole Mauersberger, geb. Schröter, Lengefeld, OT Wünschendorf

Für den gemeinsamen Lebensweg viel Glück!

Anzeigen

Gasthof Witzschdorf

Witzschdorfer Hauptstraße 34 – 09437 Witzschdorf
Tel. 03725 / 6680 – www.gasthof-witzschdorf.co.de

Männertag, am 02. Juni 2011



*Mit musikalischer Unterhaltung im
Biergarten von 11.00 – 14.00 Uhr und
verschiedenen Spezialitäten vom Grill.
Außerdem Mittagstisch, Kaffee und
Abendbrot.*

Reservieren Sie schon jetzt.

**Einen schönen Feiertag wünscht
der Gasthof Witzschdorf**



Anzeigen, Werbebeilagen und
sonstige Druckanfragen:
03722/50 50 90
info@riedel-verlag.de



Sterbefälle

am 04.04.2011
Christa Gläser
zuletzt wohnhaft in Zschopau,
OT Krumhermersdorf
im Alter von 82 Jahren

am 09.04.2011
Gert Kluge
zuletzt wohnhaft in Gornau,
OT Dittmannsdorf
im Alter von 51 Jahren

am 19.04.2011
Erika Müller
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 86 Jahren

am 24.04.2011
Kurt Enzmann
zuletzt wohnhaft in Gornau
im Alter von 82 Jahren

am 08.04.2011
Jean Hubatsch
zuletzt wohnhaft in Zschopau,
OT Krumhermersdorf
im Alter von 48 Jahren

am 10.04.2011
Inge Wellenbüscher
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 70 Jahren

am 21.04.2011
Jutta Straube
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 61 Jahren

am 26.04.2011
Dietmar Porsche
zuletzt wohnhaft in Gornau,
OT Witzschdorf
im Alter von 58 Jahren

am 08.04.2011
Wolfgang Scheffler
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 59 Jahren

am 11.04.2011
Sven Oehmige
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 40 Jahren

am 22.04.2011
Sieglinde Reichel
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 75 Jahren

am 28.04.2011
Margarete Schaarschmidt
zuletzt wohnhaft in Zschopau
im Alter von 93 Jahren

am 08.04.2011
Dierk Krusch
zuletzt wohnhaft in Gornau,
OT Dittmannsdorf
im Alter von 55 Jahren

am 12.04.2011
Anneliese Gläser
zuletzt wohnhaft in Zschopau,
OT Krumhermersdorf
im Alter von 79 Jahren

am 23.04.2011
Roberto Maurus
zuletzt wohnhaft in Gornau,
OT Dittmannsdorf
im Alter von 30 Jahren

ANTEA Bestattungen Chemnitz GmbH

Bestattungshaus in Zschopau

Rudolf-Breitscheid-Straße 15
09405 Zschopau

Telefon: (0 37 25) 22 99 2

(Tag und Nacht dienstbereit)



DIN EN ISO 9001:2000
0402 0400



Wir sind zertifiziert und Mitglied der
Landesinnung der Bestatter Sachsen.



Chemnitz GmbH

Ein offenes Ohr - eine helfende Hand - ein Zeichen des Vertrauens.

**Bestattungswesen Zschopau
Inh.: Gudrun Schwarz**

Gartenstraße 9
09405 Zschopau



Ausführung aller Bestattungsleistungen!
Eigene Kühl- und Aufbahrungsräume.

Einheimischer fachgeprüfter Bestatter mit fast 30-jähriger Berufserfahrung



Telefonisch ständig erreichbar: (0 37 25) 2 25 55

WERTSTOFF-BAUER

ANKAUF VON:

- ALTPAPIER (TROCKEN, OHNE PAPPE) - 7 CENT PRO KG
- SCHROTT ALLER ART (E-HERDE, WASCHMASCHINEN, FAHRRÄDER, HEIZKÖRPER, USW.)
- BUNTMETALL (KUPFER, MESSING, USW.)
- COMPUTER-, KABELSCHROTT
- KATALYSATOREN (KERAMIK- UND METALLKATALYSATOREN, PARTIKELFILTER)
- BATTERIEN (STARTERBATTERIEN VON PKW, LKW, STAPLER, USW.)

SCHROTT UND BUNTMETALLE ZU AKTUELLEN TAGESPREISEN

ÖFFNUNGSZEITEN:
MONTAG & DONNERSTAG: 9.00- 18.00 UHR
SAMSTAG: 9.00- 14.00 UHR
UND NACH VEREINBARUNG

ABHOLUNG AUF ANFRAGE MÖGLICH, JE NACH ART UND UMFANG, BARZAHLUNG VOR ORT.

WERTSTOFF-BAUER
INH. MICHA BAUER
AM HELMGARTEN 5
09405 ZSCHOPAU
TEL.: 03725-396739
MOBIL: 0173-3813559
WWW.WERTSTOFF-BAUER.DE

**Altpapier
9 ct. pro kg**



Burg Scharfenstein

02./03.07.2011, 10:30-17:00 Uhr: „Märchenburg“
Hexe Durtro, Fee Grünkern, Gestiefelter Kater und der Märchen-
erzähler entführen mit zahlreichen Helfern an diesem Wochen-
ende Groß und Klein in die zauberhafte Welt der Märchen. Die
kleinen Gäste können sich verkleiden, das Hexenlabor besuchen,
basteln, Brot backen u.v.a.m.

16.07.2011, 19:00 Uhr: Burgnacht
Erleben Sie die Burg im nächtlichen Ambiente mit vielen Über-
raschungen wie Livemusik, Sonderführungen mit der – Weißen
Frau... u.a.m.. Museen, Schaugewerberaum, die kleinen Läden
und die Burgschänke sind natürlich geöffnet.
Preis: 8,00 €

**Der neue
Suzuki Swift**

SUZUKI

Way of Life!



Abbildung zeigt Sonderausstattung. www.suzuki-swift.de

Mehr Fahrspaß! **bereits ab 11.690,- EUR**

- Mehr Dynamik: 1.2-Liter-Benzinmotor mit 69 kW (94 PS) oder 1.3-Liter-Turbodieselmotor mit 55 kW (75 PS)
- Mehr Wirtschaftlichkeit: Kraftstoffverbrauch: innerorts 5,8–6,1 l/100 km, außerorts 4,4 l/100 km, kombiniert 4,9–5,0 l/100 km; CO₂-Ausstoß kombiniert 113–116 g/km (VO EG 715/2007)
- Mehr Sicherheit: ABS mit Bremsassistent, ESP¹ und 7 Airbags serienmäßig
- Mehr Komfort²: Klimaautomatik, Tempomat, Sitzheizung, Lederlenkrad, CD-Radio, USB-Anschluss, Lichtsensor, 40,64 cm (16"-) Alufelgen

¹ESP[®] ist eine eingetragene Marke der Daimler AG.
²Gilt für Ausstattungslinie Comfort.

KKL AUTO-GmbH *Ihr freundlicher Suzuki-Händler im ERZ!*

Waldkirchener Str. 2 • 09405 Gornau • Tel. 03725 / 23636 • www.suzuki-kl.de
Am Lautengrund 1b • 09496 Marienberg • Tel. 03735/ 6092401 • Servicefiliale

EINE MARKE DER VOLKSWAGEN GRUPPE

SEAT Ibiza ST Kombi
Copa Style – Climatronic
serienmäßig

SEAT



**Sie sparen
4.550,- €*
bei uns für
14.970,00 €**

Mit einem Upgrade ist das Leben schöner.
Sonderausstattung: 4 Leichtmetallräder „Fabula“ 6J x 16“, Reifen 215/45 R 16, Seitenscheiben ab 2. Sitzreihe und Heckscheibe dunkel getönt, Dreispeichenlederlenkrad und Lederschaltknopf, Bluetooth-Schnittstelle und integrierte Freisprechanlage, USB-Schnittstelle (iPod-kompatibel), Climatronic mit elektronischer Temperaturregelung, Coming-home-Funktion, Innenspiegel automatisch abblendend, Regensensor, Polsterstoff „Copa“, Zentralverr. mit Fernb., elektr. Spiegel/Fensterheber, Geschwindigkeitsregelanlage, Nebelscheinwerfer mit Abbiegelichtfunktion, CD-Radio mit MP3 und Bedienung am Lenkrad, Bordcomputer, Front-/Kopf-/Seitenairbag-System, vollverzinkte Karosserie, u.v.m.

Testen Sie unser Sondermodell – am besten bei einer Probefahrt.

SEAT Ibiza ST Style Copa 1.4, 63 kW (85 PS), Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts: 8,0; außerorts: 4,7; kombiniert: 5,9; CO₂-Emission kombiniert: 139 g/km. Abbildung enthält Sonderausstattung gegen Mehrpreis.

*Sie sparen 4.550,- € gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung eines vergleichbar ausgestatteten Serienmodells. Überführung ist im Preis enthalten. Es handelt sich um Kurzzulassung – ohne km.

Unsere weiteren Kurzzulassungen, 0 km mit großem Preisvorteil:
25x Ibiza SC · 15x Ibiza 5-türig · 20x Leon
20x Altea/XL · 5x Exeo Kombi

RATIO MOBIL
www.SEAT-LAND.de

Thum Ehrenfriedersdorfer Straße 4a (an der B95)
• Tel. (037297) 7 67 00-0
Annaberg Oberer Bahnhof 13 (ehem. R.-Blum-Str.)
• Tel. (03733) 67 117-0
Gornau Am Einkaufszentrum 2 (ggü. Kaufland/Obi/Aldi)
• Tel. (03725) 34 90-0

Fliesenmarkt + Workshop Zschopau

Gabelsbergerstr. 12 • Tel.: 03725/2 23 31

Fax: 03725/34 05 70 • Mo. – Fr. 8 – 18, Sa. 8 – 13 Uhr

- Fliesen
- Sanitär
- Farben
- Haushaltsartikel
- Baustoffe
- Werkzeuge
- Gartenbedarf



Bau und Montageservice GmbH Roberto Musch

Hoch- und Tiefbau, Pflasterarbeiten

Krumhermersdorf • Tel.: (03725) 4499725
www.rm-bau-gmbh.de

Seit über 60 Jahren Ihr Partner für GUTES HÖREN.

Hörgeräte-Akustik
ROCHHAUSEN

Meisterbetrieb der Bundesinnung
 www.rochhausen.de

Marienberg 03735 / 23045
 Töpferstr. 1 (Arztelhaus)
 Mo, Di, Do 8–17 Uhr, Mi, Fr 8–13 Uhr

Zschopau 03725 / 23647
 R.-Breitscheid-Str. 26
 Di, Do 9–17 Uhr, Fr 14–17 Uhr

Flöha 03726 / 714137
 Augustusbürger Str. 44
 Mo 9–17 Uhr, Mi 9–15 Uhr, Fr 9–12 Uhr



ELEKTRO-MERTEN

Elektromeister Uwe Merten
 ELEKTROINSTALLATION



Dr.-Wilhelm-Külz-Straße 18
 09405 Zschopau
 Telefon/Fax (0 37 25) 2 20 62
 Funk (0172) 8 72 31 41



Fachbetrieb der Elektroinnung

Neumarkt 4 • 09419 Thum
 Telefon: (03 72 97) 76 92 80
 Fax: (03 72 97) 76 92 8 - 10
 e-mail: volkshaus-thum@t-online.de
 Internet: www.tickets-thum.de



Veranstaltungen Juni 2011

Freitag bis Sonntag

17. bis 19.06.2011 21. Thumer Orchestertreff
Sonntag, 26.06.11 14.00 Uhr und 16.00 Uhr
 Musikalische Früherziehung
 der Musikschule Annaberg

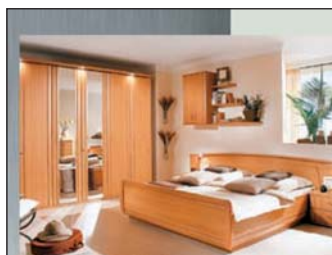
Vorschau Juli/August 2011

Sonntag, 03.07.11 15.00 Uhr
 Jahreskonzert der Bläserkids
Samstag, 09.07.11 19.00 Uhr
 Sommernachtstanz mit
 der „Golden Sixties Band“
Sonntag, 28.08.11 14.00 bis 17.00 Uhr
 Verkaufsbörse für Baby-,
 Kinderbekleidung und Zubehör

Einladung
 Zum Traktortreffen aller
 Art in Reifland am 18. Juni,
 ab 10.00 Uhr auf dem
 Festplatz an der Straße zur
 Talsperre Saidenbach.

Vorherige Anmeldung
 erwünscht
 bei Martin Richter
 Tel.: 015158048039,
 oder bei Maik Possekel
 Tel.: 01622706994,
 oder über E-Mail unter:
Jugendclub-reifland@web.de

**Wir freuen uns auf euch
 und eure Maschinen.
 Für das leibliche Wohl
 wird gesorgt.**



„Schwarzes Roß“ B 174
 Neue Hauptstraße 1 · 09434 Hohndorf
 Telefon 03725 / 340101
 www.moebelvogler.de

*Möbel und Küchen
 ganz persönlich*



Für alle Fälle

Verlagssonderveröffentlichung

Notbremse
Hilfsmittel

Hebammenpraxis Herzklopfen

Hofweg 4, 09439 Amtsberg / Dittersdorf
Telefon 037209 529668 Mobil 0152 54770123

Hebamme Maria Usbeck
aus Einsiedel
Hebamme Ulrike Knuth
aus Thum

Hebamme Jenny Seifert
aus Amtsberg
Hebamme Katja Eisoldt
aus Chemnitz

www.hebammenpraxis-herzklopfen.com

...wir begleiten Sie vor, während und nach der Geburt...

**Abschleppdienst
Cornelsen**



Scharfenstein

☎ **03725/77622**
0171/8039780

TAXI-GOETZE

Kundenbüro
R.-Breitscheid-Str. 12 in **ZSCHOPAU**
☎ **(03725) 22111**
☎ **0300 / 85 84 8 (trotzall)**

- Funktaxi/ Mietfahrer Tag/Nacht (Gruppenmaxi bis 8 Personen)
- Krankentransporte (ambulant, alle Klassen (Dagis- Kur- u. Patientenfahrten))
- Rollstuhlförderung (max. 3 Rollstühle)
- Flughafenzubringer, Sonderfahrten

www.taxi-goetze.de E-mail: taxi-goetze@t-online.de

TOP-PRICE Computer & Zubehör
Reparaturen & Service
preiswerte Tintenpatronen
Drucksachen aller Art
Copy-Shop

neue Computer
schon ab **199,-**

NEU ReDMedia • Inh. D.Reichel
Rudolf-Breitscheid-Str. 11 • Zschopau
Telefon: (03725) **3 6 0 3 6 0**



**Pflegedienst
und
Hauswirtschaftspflege**
Birgit Weißbach

Lessingstraße 18
09405 Zschopau

Tel.: 03725/ 34 48 36
(Tag und Nacht)



Adler-Apotheke

Apotheker PhR Jörg Wendler
Pächter: Apotheker M. Uhlig



Lange Straße 10
09405 Zschopau/Erzgeb.

Tel. (0 37 25) 2 38 63/2 38 64
Fax (0 37 25) 34 05 36

Öffnungszeiten:

Mo-Fr 8-18 Uhr
Sa 8-12 Uhr

**Nutzen Sie das
umfangreiche
Leistungsangebot
und die Erfahrung
einer Apotheke
mit Tradition!**

Notfallnummern

Allgemeine Notrufe:

Polizei 110
Retungsleitstelle/ Feuerwehr/ Notarzt 112

Medizinische Notrufe:

Retungsleitstelle Marienberg 03733 23163
(oder bundeseinheitliche Rufnummer
für Leitstelle 03733 19222)
Ärztlicher Notfalldienst 03725 40-0

Beratung und Hilfe 24 h:

Interventionsstelle gegen häusliche Gewalt 0371 9185354
Frauen- und Kinderschutzhaus 0371 4014075
Telefonseelsorge ev. 0800 1110111
Telefonseelsorge kath. 0800 1110222
Kinder- und Jugendtelefon 0800 1110333
Elterntelefon 0800 1110550

Karten sperren: Notruf (gebührenfrei) 116 116

EC-Card 01805 021021
Visa 0800 8149100
Mastercard 0800 8191040
American Express 069 97971000
Diners Club 0180 5336695

Handy sperren:

D1 T-Mobile 01803 302201
E-Plus 0177 1000
D2 Vodafone 0800 1721234
O2 0800 5522255

Rat und Hilfe/Beratungsstellen:

Sorgentelefon 0800 1110333
Psychologische Beratung 03735 913943
Friedensrichter 03725 287132
oder 2870
Schuldnerberatung 03735 9115-0

Reisenotruf

Unfallhilfe 0800 6683663
Autoversicherer-Zentralotruf 0180 25026
ADAC 0180 222 222 2
ACE 0180 2343536

Anzeigen



**Sozialstation Zschopau
Seniorenrechtliches Wohnen
Mehrgenerationenhaus
unter dem Dach der
Volkssolidarität**



Pflegedienst

- Pflegesachleistungen entsprechend der Pflegestufe
- Behandlungspflege (Spritzen, Verbände)
- Beratungsbesuche
- Urlaubs-, Verhinderungspflege
- hauswirtschaftliche Versorgung im Rahmen der Pflege

Tagespflege

Die Tagespflege ist ein teilstationäres Angebot, in welchem von Montag bis Freitag in der Zeit von 8 bis 16 Uhr pflegebedürftige Menschen liebevoll betreut werden.

Zusätzliche verschiedene Betreuungsangebote

für Demenzerkrankte nach dem Pflegeleistungsergänzungsgesetz (stundenweise Einzelbetreuung zu Hause oder Betreuung in der Tagespflege)

Für diesen Bereich suchen wir noch ehrenamtliche Helfer!

Seniorenrechtliches Wohnen

- kleine Wohnanlage in Zschopau
 - selbstbestimmtes Wohnen in den eigenen vier Wänden
 - Treppenlift vorhanden
 - Einkaufsmöglichkeiten in unmittelbarer Nähe
- Wir nehmen gern Anmeldungen entgegen!

Mehrgenerationenhaus

- generationsübergreifende Angebote (Computerkurs für Ältere durch Jugendliche)
- Sportgruppen, Seniorentanz, Ausfahrten, Selbsthilfegruppen

Sie finden uns in Zschopau auf der Chemnitzer Straße 50.
Wir freuen uns auf Ihren Anruf! Tel.: 03725/22468

Riedel-Verlag & Druck KG 03722 50 50 90



09405 ZSCHOPAU
NEUMARKT 4
TEL. (03725) 23060

09437 WALDKIRCHEN
ZSCHOPENTHAL 23c
TEL: (03725) 84038
FAX (03725) 340439

LACKIEREREI - BERND ROST

Waldkirchener Str. 13 · 09405 ZSCHOPAU/SA · Tel.: 03725/22268, Fax: 22248

Unsere Leistungen rund um's Auto:

- Fahrzeuglackierungen aller Art
 - Lackschadenfreies Ausbeulen
 - Karosseriearbeiten • Sandstrahlarbeiten
 - Lackierarbeiten • Smart – Repair
 - Farbspraydosen
 - Unterbodenschutz



Waldkirchener Str. 14 Tel.: (03725) 37 01-0 Web: www.ggz-zschopau.de
09405 Zschopau Fax: (03725) 37 01-28 E-Mail: info@ggz-zschopau.de

GGZ- Willkommen in Zschopau

Aus unserem Angebot: Wohnen mit Blick ins schöne Erzgebirge

Am Heizhaus 5: 3-Raum-Wohnung, Erdgeschoss, 70 m², mit Balkon, renoviert, Bad mit behindertenger. Dusche, Stellplatz direkt neben Haustür
Miete 320,00 € zzgl. NK

Neckarsulmer Ring 22: 3-Raum-Wohnung, 3. WG, 57 m², mit Balkon, renoviert, Bad gefliest, Miete 240,00 € zzgl. NK



Neckarsulmer Ring



Am Heizhaus



Bitte fragen Sie uns!

Auenstraße 6: 3-Raum-Wohnung, EG, 65 m², mit Einbauküche und Badmöbel,
Miete 293,00 € zzgl. NK



Ausbildung in den Klassen: M, A1, A, B, BE, C, CE und T
Seminare: ASF, ASP, FSF und BKRfQV

Kursplan 2011

| Kurs | Datum | Beginn |
|---------------------|------------|-----------|
| Abendkurs | 23.05.2011 | 18:00 Uhr |
| 1. Sommerferienkurs | 08.07.2011 | 18:00 Uhr |
| 2. Sommerferienkurs | 15.08.2011 | 18:00 Uhr |
| Herbstferienkurs | 14.10.2011 | 18:00 Uhr |

Ausbildung zum Kraftfahrer mit Schlüsselzahl 95 in Abendschule

Anmeldung und Beratung über die unten angegebenen Kontaktdaten oder zu den Sprechzeiten (siehe Website) in unseren Filialen.

Mobil: 0172 / 37 83 602 E-Mail: fs-saettler@web.de Web: www.fs-saettler.de

Ines Uhlig
Fachkosmetikerin (HWK)
Fußpflegerin (med.)

Hautnah Kosmetikstudio

Straubeweg 6
09405 Zschopau
Telefon 1: 03725 20775
Telefon 2: 03725 344445

Zeit zum Genießen

Anzeigen



Ihre **BRILLENPROFIS**. vor Ort freuen sich darauf, Sie scharf (aus)sehen zu lassen.

- kostenlose Sehtests durch geschultes Fachpersonal – jederzeit & unverbindlich
- Ihre **BBGARANTIE**. – 2 Jahre Rundum-Schutz
- Ihr **BBABO**. – mit 6, 12 oder 24 Raten



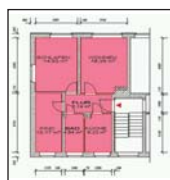
www.diebrillenbauer.de

Augustusbürger Str. 46 · 09557 Flöha · 03726/3212 · floeha@diebrillenbauer.de
Lange Str. 4 · 09569 Oederan · 037292/65525 · oederan@diebrillenbauer.de

Schloßstr.6 · 09669 Frankenberg · 037206/893455 · frankenberg@diebrillenbauer.de
Neumarkt 13 · 09405 Zschopau · 03725/787587 · zschopau@diebrillenbauer.de
Brückenstr.1 · 09618 Brand-Erbisdorf · 037322/474280 · brand-erbisdorf@diebrillenbauer.de



Wohnungsgenossenschaft
ZSCHOPAOTAL eG



Aktuelles Wohnungsangebot

Moderne 3-Raum-Wohnung Scharfenstein, Mittlere Siedlungsstraße 94

ca. 56,47 m², 1. Etage, sanierter Altbau, Küchenspiegel und Bad gefliest, Bad mit Badewanne, Küche und Bad mit Fenster, neue Wohnungsinnentüren, Fußboden: Textil- u. PVC-Belag, Wände: Raufaser, Anstrich nach Wahl, Decken: Raufaser weiß, Keller und Bodenkammer

249,00 € zzgl. Nebenkosten

Ihr Ansprechpartner: Herr Nestler
Telefon: 03725 / 77 294 • Fax: 03725 / 77 922
Wohnungsgenossenschaft Zschopautal eG
Altmarkt 8 • 09405 Zschopau
www.wg-zschopautal.de

Unsere Leistungen im Überblick:

- Wir vermieten 1- bis 6-Raum-Wohnungen in den Orten: Zschopau, Krumhermersdorf, Scharfenstein, Griebbach, Großolbersdorf, Wolkenstein, Niederschmiedeberg
- Errichtung, Verkauf und Verwaltung von Wohneigentum
- Vermietung einer Gästewohnung
- allgemeine Servicedienstleistungen rund ums Haus

